Catalogue 11-002F (English 11-002E) ISSN 0380-0563

I·N·F·O·M·A·T

REVUE HEBDOMADAIRE

STATISTICS CANADA STATISTIQUE CANADA
OCT 9 1992
LIBRARY BIBLIOTHÈQUE

Le vendredi 9 octobre 1992

APERÇU

Faible augmentation des possibilités d'emploi

Après avoir perdu cinq points en août, l'indice de l'offre d'emploi pour le Canada (1981 = 100) s'est accru d'un point en septembre, pour atteindre 63.

Aucune croissance des salaires et traitements agrégés

Après avoir augmenté de 0,1 % en juin et de 0,4 % en mai, la valeur désaisonnalisée des salaires et traitements agrégés n'a pas changé en juillet puisqu'elle est demeurée à 28,9 milliards de dollars.

Les gains réalisés sur le marché résidentiel font augmenter l'indicateur avancé composite

Le taux de croissance de l'indicateur avancé composite est passé de 0,2 % en juin à 0,3 % en juillet en raison surtout de l'augmentation des ventes de maisons et du nombre de mises en chantier.

Exportations et importations : prévisions inchangées en août

Des économistes nous donnent leurs prévisions à l'égard du mouvement de trois indicateurs avancés : l'évolution d'une année à l'autre de l'indice des prix à la consommation, du taux de chômage et de la valeur des exportations et des importations de marchandises.

La hausse des prix des bovins fait monter l'indice des prix des produits agricoles

L'indice des prix des produits agricoles s'est accru de 0,3 % en août en raison surtout de l'augmentation des prix des bovins et des veaux d'abattage et d'engraissement.

Faible augmentation des possibilités d'emploi

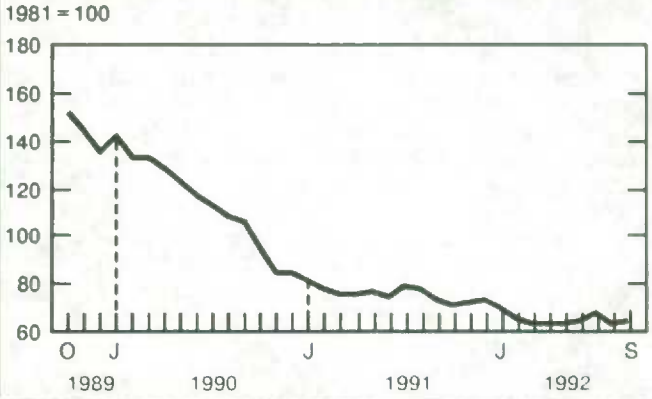
L'indice de l'offre d'emploi pour le Canada (1981 = 100) s'est accru d'un point en septembre, pour atteindre 63. Cet indice agit comme indicateur avancé de la demande de main-d'oeuvre. Il est dressé à partir des variations du nombre d'offres d'emploi publiées dans les journaux de 20 grandes régions urbaines. Depuis mars, l'indice n'a pratiquement pas quitté le niveau de 63 qu'il occupe présentement, sauf en juillet, où il a atteint 67.

De petites augmentations ont été enregistrées en Ontario où l'indice est passé de 59 à 61 ainsi qu'au Québec où il est passé de 69 à 71. L'indice est demeuré à 90 dans les provinces de l'Atlantique et à 69 en Colombie-Britannique, tandis qu'il a chuté de trois points dans les provinces des Prairies, pour s'établir à 41.

Comparativement à septembre 1991, l'indice de l'offre d'emploi était en baisse dans toutes les régions, ayant chuté de 16 % dans les provinces de l'Atlantique et au Québec, de 13 % dans les Prairies et en Colombie-Britannique et de 9 % en Ontario.

Pour de plus amples renseignements, communiquer avec la Division du travail au (613) 951-4039.

Indice de l'offre d'emploi, Canada



Aucune croissance des salaires et traitements agrégés

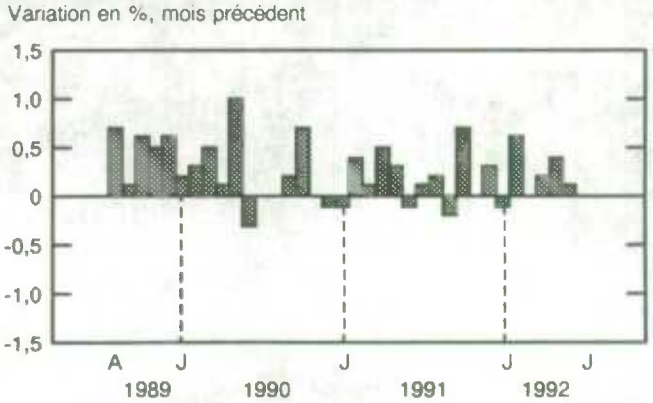
Les salaires et traitements désaisonnalisés, qui représentent environ 90 % du revenu du travail, ont atteint 28,9 milliards de dollars en juillet, ce qui correspond au montant enregistré en juin. Sur la base d'une année à l'autre, les salaires et traitements agrégés étaient en hausse de 2,2 % par rapport à juillet 1991.

Parmi les six groupes d'industries qui ont connu des hausses, des augmentations appréciables ont été signalées dans les services de santé et de bien-être social (2,0 %), les administrations provinciales (1,6 %), le transport, les communications et les autres services publics (1,4 %) et l'éducation et les services connexes (0,8 %). Toutefois, ces augmentations ont été entièrement contrebalancées par les baisses relevées dans les mines, carrières et puits de pétrole (- 2,7 %), l'exploitation forestière (-2,6 %), la construction (-1,7 %) et les administrations locales (-1,4 %).

En juillet, les salaires et traitements ont augmenté à l'Île-du-Prince-Édouard, en Nouvelle-Écosse, au Nouveau-Brunswick et au Québec. Ils ont diminué dans les autres provinces et dans les territoires sauf en Colombie-Britannique, où ils n'ont pas changé.

Pour de plus amples renseignements, commander Estimations du revenu du travail (numéro 72-005 au catalogue) ou communiquer avec la Division du travail au (613) 951-4051.

Salaires et traitements



Traitements et salaires, juillet 1992
Données désaisonnalisées

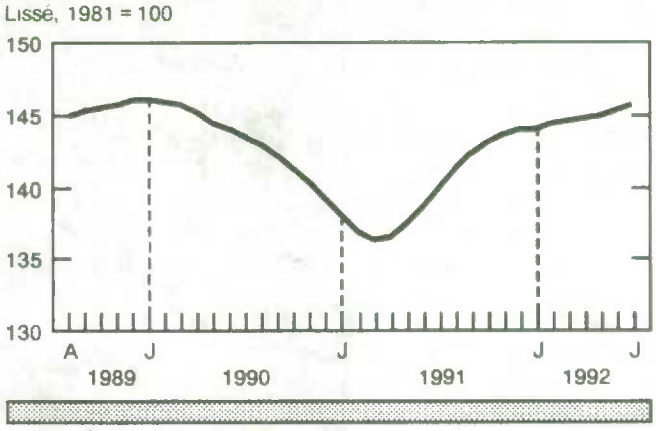
Province	Traitements et salaires (millions de $)	Variation en %, mois précédent	Variation en %, année précédente
Canada	**28 856**	**0,0**	**2,2**
Terre-Neuve	381	-0,7	-2,1
Île-du-Prince-Édouard	91	0,4	1,3
Nouvelle-Écosse	725	0,5	1,5
Nouveau-Brunswick	582	1,4	1,7
Québec	6 568	0,7	2,0
Ontario	12 205	-0,2	2,2
Manitoba	931	-0,8	2,4
Saskatchewan	728	-0,6	1,3
Alberta	2 875	-0,6	2,3
Colombie-Britannique	3 605	0,0	3,0
Yukon et Territoires du Nord-Ouest	166	-1,4	3,1

Les gains réalisés sur le marché résidentiel font augmenter l'indicateur avancé composite

L'indicateur avancé composite s'est accru de 0,3 % en juillet, après avoir augmenté de 0,1 % ou de 0,2 % par mois depuis janvier. À peine 4 des 10 indicateurs avancés ont augmenté, comparativement à 7 en juin.

La demande des ménages a continué de s'accentuer, l'augmentation des ventes de maisons et la hausse du nombre de mises en chantier ayant fait monter l'indice du logement de 1,9 %. Cet accroissement avait été précédé d'une augmentation de 1,4 % en juin et d'une hausse de 1,3 % en mai. Les ventes de meubles et d'appareils ménagers ont repris en même temps que le marché du logement en juillet, leur croissance étant passée de 0,1 % en juin à 0,3 % en juillet. Les ventes d'autres biens durables sont demeurées stables, après avoir diminué pendant neuf mois consécutifs.

Indicateur avancé composite



(suite à la page 3)

... Les gains réalisés sur le marché résidentiel font augmenter l'indicateur avancé composite

La valeur des nouvelles commandes de biens durables, qui fluctue depuis mars, a fléchi de 0,4 % en raison du recul qu'a connu la demande manufacturière. Cette baisse était principalement attribuable à la diminution observée dans le secteur de l'automobile, où les exportations ont chancelé. Le ratio des livraisons aux stocks est demeuré inchangé, les deux ayant fléchi en tandem. La durée moyenne de la semaine de travail n'a pas changé, après avoir augmenté de 0,3 % en juin.

Sur les marchés financiers, l'indice boursier TSE 300 a diminué pour un cinquième mois consécutif, cette fois de 0,5 %, et l'offre réelle de monnaie s'est accrue de 0,1 % pour un troisième mois de suite. L'indicateur avancé des États-Unis a ralenti en juillet, ayant augmenté de 0,3 %, après avoir connu quatre hausses mensuelles de 0,4 %.

Pour de plus amples renseignements, commander L'Observateur économique canadien (numéro 11-010 au catalogue) ou communiquer avec la Division de l'analyse de conjoncture au (613) 951-3627. (Voir aussi le tableau «Tendances actuelles» à la page 7).

Exportations et importations : prévisions inchangées en août

L'Enquête sur les anticipations à court terme sonde l'opinion d'en moyenne 23 économistes afin de connaître leurs prévisions des variations de certains indicateurs économiques clés. Ce mois-ci, on leur demandait de prévoir la variation d'une année à l'autre de l'indice des prix à la consommation pour septembre, le taux de chômage pour septembre et la valeur des exportations et des importations de marchandises pour août.

En septembre, d'après les participants à l'enquête, l'indice des prix à la consommation devrait connaître une augmentation d'une année à l'autre de 1,3 % (minimum de 1,1 % et maximum de 1,6 %). En août, ils avaient surestimé de 0,2 point la variation de 1,2 % enregistrée par Statistique Canada.

En septembre, selon la prévision moyenne des participants, le taux de chômage se situerait à 11,5 % (minimum de 11,3 % et maximum de 11,8 %). En août, le taux de chômage se chiffrait à 11,6 %, ce qui représente une sous-estimation de 0,1 point de la part des participants.

On prévoyait qu'en août, la valeur des exportations de marchandises atteindrait 13,1 milliards de dollars (minimum de 12,4 milliards et maximum de 13,5 milliards), ce qui représente une somme identique à celle que Statistique Canada a notée en juillet. Les participants avaient sous-estimé ce résultat en juillet de 0,3 milliard de dollars. De même, on s'attendait à ce que la valeur des importations atteigne 12,5 milliards de dollars en août (minimum de 12,3 milliards et maximum de 13,0 milliards), ce qui équivaut à la somme réelle enregistrée en juillet. La prévision moyenne pour juillet sous-estimait la valeur réelle des importations de 0,3 milliard de dollars.

Pour de plus amples renseignements, communiquer avec Diane Lachapelle au (613) 951-0568.

La hausse des prix des bovins fait monter l'indice des prix des produits agricoles

L'indice des prix des produits agricoles pour le Canada (1986 = 100) s'est accru de 0,3 % en août, pour atteindre 95,6, ce qui représente sa sixième augmentation cette année. Bien que les prix que la Commission canadienne du blé a fixés pour le blé et l'orge de la récolte 1992-1993 soient légèrement supérieurs à ceux qui étaient en vigueur à la fin de l'année agricole 1991-1992, l'indice est demeuré à de bas niveaux inégalés depuis 1980.

L'indice des récoltes a diminué de 0,1 %, pour s'établir à 88,8, l'augmentation de l'indice des céréales et celle de l'indice des graines oléagineuses ayant été plus que contrebalancées par la baisse de 6,1 % de l'indice des pommes de terre. L'indice des céréales s'est accru de 0,4 % en août, les prix initiaux fixés par la Commission canadienne du blé

L'indice des prix des produits agricoles
Août 1992

Province	Récoltes		Bétail et produits d'origine animale	
	variation en % par rapport à		variation en % par rapport à	
	juillet 1992	août 1991	juillet 1992	août 1991
Canada	**-0,1**	**5,2**	**0,6**	**-2,9**
Terre-Neuve	12,7	3,1	-5,3	-3,9
Île-du-Prince-Édouard	-8,1	-26,2	0,8	7,9
Nouvelle-Écosse	-1,2	-3,4	-4,2	-6,8
Nouveau-Brunswick	16,7	-5,1	-2,0	-6,2
Québec	-2,2	1,4	0,7	-1,6
Ontario	-2,6	-1,4	3,0	-4,9
Manitoba	-1,7	8,1	-1,8	-2,1
Saskatchewan	2,9	12,9	0,8	-3,9
Alberta	-1,2	7,4	-1,6	-1,8
Colombie-Britannique	-2,1	2,1	-0,9	1,2

(suite à la page 4)

... La hausse des prix des bovins fait monter l'indice des prix des produits agricoles

ayant augmenté. Pour l'année agricole 1992-1993, le prix initial du blé, qui était de 109 dollars en juillet, a été porté à 112 dollars, alors que celui de l'orge, qui se situait à 86 dollars en juillet, a été fixé à 88 dollars. L'indice des graines oléagineuses s'est accru de 0,1 % en raison de l'accroissement des prix du lin.

L'indice du bétail et des produits d'origine animale a augmenté de 0,6 % en août, pour s'établir à 99,8, et ce, sous l'influence de l'augmentation de l'indice des bovins et des veaux et de celui des oeufs et de la diminution de l'indice du porc et de celui des produits laitiers. L'indice des bovins et des veaux a progressé de 4,9 % en raison de la montée des prix des bovins et des veaux d'abattage et d'engraissement. L'indice du porc a diminué de 2,7 %, pour descendre à un niveau inférieur de 11,4 % à celui qu'il avait atteint en août 1991.

Pour de plus amples renseignements, commander Indice des prix des produits agricoles (numéro 62-003 au catalogue) ou communiquer avec la Division de l'agriculture au (613) 951-2441.

PUBLICATIONS PARUES DU 2 AU 8 OCTOBRE 1992

Division/Titre de la publication	Période	Numéro au catalogue	Prix : Numéro/Abonnement Canada (CAN $)	États-Unis (US $)	Autres pays (US $)
AGRICULTURE					
La revue des céréales et des graines oléagineuses	juillet 1992	22-007	13,80/138	16,60/166	19,30/193
Série de rapports sur les grandes cultures, n° 7: Estimation de septembre de la production des principales grandes cultures au Canada	1992	22-002	12/80	14/96	16/112
CENTRE CANADIEN DE LA STATISTIQUE JURIDIQUE					
Bulletin de service Juristat – L'homicide au Canada, vol. 12, n° 18	1991	85-002	3,60/90	4,30/108	5/126
COMMERCE INTERNATIONAL					
Importations par marchandise	juillet 1992	65-007	55,10/551	66,10/661	77,10/771
Sommaire du commerce international du Canada	juillet 1992	65-001	18,20/182	21,80/218	25,50/255
DÉMOGRAPHIE					
Statistiques démographiques trimestrielles	avril-juin 1992	91-002	7,50/30	9/36	10,50/42
INDUSTRIE					
Bulletin trimestriel – disponibilité et écoulement d'énergie au Canada	1992-I	57-003	31,75/127	38/152	44,50/178
Commerce de détail	juillet 1992	63-005	18,20/182	21,80/218	25,50/255
Commerce de gros	juillet 1992	63-008	14,40/144	17,30/173	20,20/202
Panneaux isolants rigides	août 1992	36-002	5/50	6/60	7/70
Papier-toiture asphalté	août 1992	45-001	5/50	6/60	7/70
Production et stocks de fromage fondu et de poudre de lait écrémé instantané	août 1992	32-024	5/50	6/60	7/70
Produits chimiques industriels et résines synthétiques	août 1992	46-002	5,60/56	6,70/67	7,80/78
Produits de gypse	août 1992	44-003	5/50	6/60	7/70
Statistiques de l'énergie électrique	juillet 1992	57-001	10/100	12/120	14/140
Statistiques du charbon et du coke	juillet 1992	45-002	10/100	12/120	14/140
Ventes de véhicules automobiles neufs	décembre 1991	63-007	14,40/144	17,30/173	20,20/202
Ventes mensuelles des grands magasins par province et région métropolitaine	juillet 1992	63-004	2,70/27	3,20/32	3,80/38
INVESTISSEMENT ET STOCK DE CAPITAL					
Permis de bâtir	juillet 1992	64-001	22,10/221	26,50/265	30,90/309
MESURES ET ANALYSE DES INDUSTRIES					
Produit intérieur brut par industrie	juillet 1992	15-001	12,70/127	15,20/152	17,80/178
PRIX					
Prix à la consommation et indices des prix	avril-juin 1992	62-010	18/72	21,50/86	25,25/101
RECENSEMENT					
Profil des circonscriptions électorales fédérales – Partie A	recensement de 1991	93-335	45	54	63
Régions métropolitaines de recensement, agglomérations de recensement et secteurs de recensement, cartes de référence	recensement de 1991	92-320	75	90	105
TRANSPORTS					
Chargements ferroviaires	juillet 1992	52-001	8,30/83	10/100	11,60/116

NOUVEAUTÉS DE STATISTIQUE CANADA

Répertoire des séries chronologiques CANSIM – 1992

Le *Répertoire des séries chronologiques CANSIM*, 1992 est offert sur papier et sur disque compact. Il sert de guide quant aux données contenues dans la *Base de données des séries chronologiques CANSIM*. L'accès en direct à cette base est offert à l'échelle mondiale par l'entremise d'un certain nombre de distributeurs.

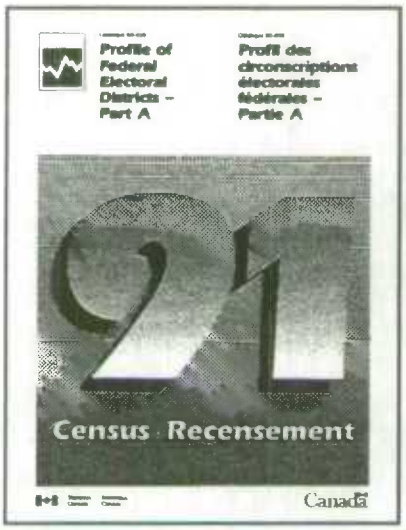
Pour faciliter et accélérer les recherches, procurez-vous la version sur disque compact (CD-ROM) du *Répertoire des séries chronologiques CANSIM* que vous pourrez utiliser avec votre ordinateur personnel. Le disque compact renferme en outre un thésaurus des termes employés par Statistique Canada, ce qui vous aide à effectuer vos recherches. Vous n'avez qu'à appuyer sur quelques touches de votre ordinateur personnel pour obtenir des renseignements textuels sur divers sujets, depuis les recettes monétaires agricoles ayant trait au bétail en Alberta jusqu'au prix de vente au détail de l'essence à Terre-Neuve.

Ces produits se vendent aux prix suivants:

- *Répertoire des séries chronologiques CANSIM:* série de trois volumes (support papier) avec une modification semestrielle (Canada: 160 $, États-Unis: 180 $ US, autres pays: 200 $ US).
- *StatCan: Disque du Répertoire CANSIM* (disque compact) comprend une mise à jour semestrielle du disque (Canada: 99 $, États-Unis: 109 $ US, autres pays: 119 $ US).
- *Table de concordance* entre les numéros de matrices, de séries et les numéros de Databank (support papier) (Canada: 60 $, États-Unis: 70 $ US, autres pays: 80 $ US).

Renseignez-vous sur la possibilité de commander à la fois la version sur papier et la version sur disque compact à un prix spécial.

Pour obtenir d'autres renseignements au sujet du Répertoire des séries chronologiques CANSIM 1992 communiquer avec la Division de la commercialisation (613-951-8200, télécopieur 613-951-1134).



Profil des circonscriptions électorales fédérales – Partie A

Cette publication présente un profil de chacune des 295 circonscriptions électorales fédérales dénombrés lors du Recensement de 1991. Ces profils présentent les chiffres de population répartis selon l'âge, le sexe, l'état matrimonial et la langue maternelle. Ils indiquent également les chiffres des logements selon le type et le mode d'occupation, selon la taille des ménages, la taille des familles et selon la structure des familles et la présence de fils et de filles n'ayant jamais été mariés.

La publication se compose d'un tableau qui fournit les données pour chacune des circonscriptions électorales fédérales (CÉF), le Canada, les provinces et les territoires ainsi que d'un index géographique et d'une carte de référence.

Pour vous procurer un exemplaire de Profil des circonscriptions électorales fédérales – Partie A (numéro 93-335 au catalogue, 45 $), veuillez communiquer avec le centre de consultation de Statistique Canada de votre région.

Profils du revenu de la population active – 1990

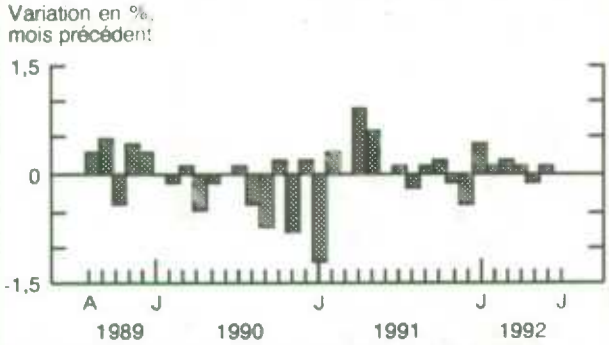
Les Profils du revenu de la population active pour 1990 sont maintenant disponibles. Ces profils montrent le nombre de déclarants fiscaux qui ont déclaré un revenu d'emploi et/ou des bénéfices d'assurance-chômage en 1990. Les données sont tirées de fichiers administratifs et reflètent les rapports de 100% des déclarants canadiens – non seulement un échantillonnage.

Cette information n'est pas disponible d'aucune autre source, et fournit une mesure courante de l'état économique de la population active pour les régions aussi petites que les itinéraires de facteur, ou aussi vastes que la province ou le Canada.

Pour de plus amples renseignements sur les Profils du revenu de la population active, veuillez vous adresser au Service à la clientèle (613-951-9720), Division des données régionales et administratives.

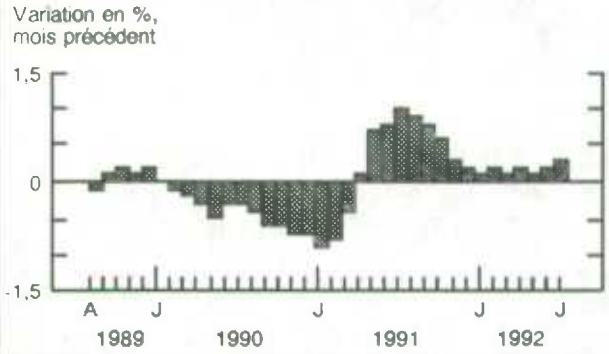
LES TENDANCES ACTUELLES

Produit intérieur brut



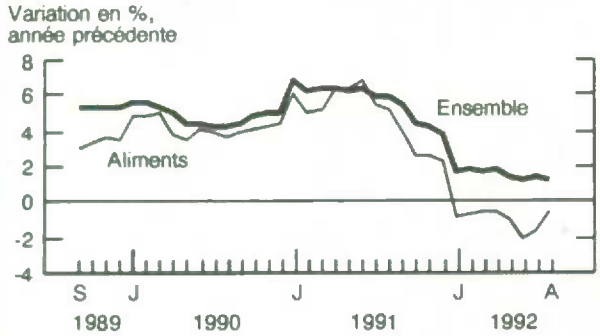
Le produit intérieur brut au coût des facteurs est demeuré inchangé en juillet. La croissance de 0,4 % de la production du secteur des services a été contrebalancée par une baisse de 0,7 % du secteur des biens.

Indicateur avance composite



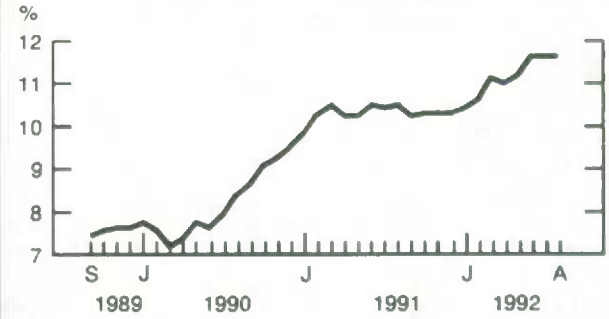
Le taux de croissance de l'indicateur avancé composite est passé de 0,2 % en juin à 0,3 % en juillet en raison surtout de l'augmentation des ventes de maisons et du nombre de mises en chantier.

Indice des prix à la consommation



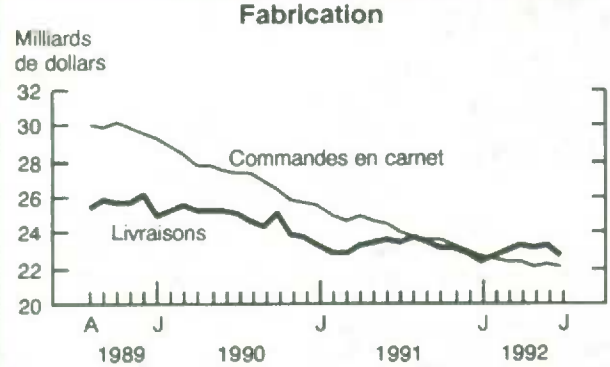
En août, l'indice d'ensemble des prix à la consommation augmentait de 1,2 % d'une année à l'autre. L'indice des prix des aliments diminuait de 0,7 %, ce qui porte à huit mois la série de diminutions annuelles.

Taux de chômage



Le taux de chômage désaisonnalisé observé en août a atteint 11,6 % pour un troisième mois de suite.

Fabrication



La valeur des livraisons des fabricants canadiens a baissé de 2,1 % en juillet pour atteindre 22,6 milliards de dollars. La valeur des commandes en carnet a diminué de 0,5 % pour atteindre 22,0 milliards de dollars.

Commerce des marchandises

En juillet, la valeur des exportations a augmenté de 3,2 % pour s'établir à 13,1 milliards de dollars après avoir fléchi de 1,2 % en juin. La valeur des importations s'est accrue de 1,6 % pour atteindre 12,5 milliards de dollars, ce qui représente une deuxième hausse mensuelle consécutive.

***Nota :** Tous les chiffres sont désaisonnalisés à l'exception de l'indice des prix à la consommation.*

DERNIÈRES STATISTIQUES MENSUELLES

	Période	Niveau	Variation (période précédente)	Variation annuelle
GÉNÉRAL				
Produit intérieur brut (milliards de $ de 1986)	juillet	501,8	0,0 %	0,4 %
Indicateur avancé composite (1981 = 100)	juillet*	145,7	0,3 %	4,1 %
Bénéfices d'exploitation des entreprises (milliards de $)	2e trim.	9,7	-8,5 %	-17,8 %
DEMANDE DOMESTIQUE				
Ventes au détail (milliards de $)	juillet	15,3	-0,2 %	0,2 %
Ventes de véhicules automobiles neufs (milliers d'unités)	juillet	102,9	4,9 %	-13,0 %
EMPLOI				
Personnes occupées (millions)	août	12,2	0,1 %	-1,0 %
Taux de chômage (%)	août	11,6	0,0	1,1
Taux d'activité (%)	août	65,5	-0,1	-0,8
Revenu du travail (milliards de $)	juillet*	32,4	0,3 %	2,3 %
Rémunération hebdomadaire moyenne ($)	juillet	551,05	0,4 %	3,3 %
COMMERCE INTERNATIONAL				
Exportations – Base douanière (milliards de $)	juillet	13,1	3,2 %	9,0 %
Importations – Base douanière (milliards de $)	juillet	12,5	1,6 %	5,6 %
Balance du commerce extérieur (milliards de $)	juillet	0,62	0,22	0,43
FABRICANTS				
Livraisons (milliards de $)	juillet	22,6	-2,1 %	-2,7 %
Nouvelles commandes (milliards de $)	juillet	22,5	-3,1 %	-1,5 %
Commandes en carnet (milliards de $)	juillet	22,0	-0,5 %	-8,2 %
Ratio des stocks aux livraisons	juillet	1,50	0,03	-0,03
Taux d'utilisation de la capacité (%)	2e trim.	73,4	0,6	0,1
PRIX				
Indice des prix à la consommation (1986 = 100)	août	128,4	0,0 %	1,2 %
Indice des prix des produits industriels (1986=100)	août	109,2	0,1 %	1,5 %
Indice des prix des matières brutes (1986=100)	août	107,8	-1,5 %	5,1 %
Indice des prix des maisons neuves (1986=100)	juillet	134,7	0,1 %	0,0 %

Nota : *Tous les chiffres sont désaisonnalisés à l'exception de la rémunération hebdomadaire moyenne et des indices de prix.*
* *Nouveau cette semaine.*

I•N•F•O•M•A•T

Bulletin hebdomadaire

Publié par la Division des communications Statistique Canada. Immeuble R.H. Coats, 10e étage, Ottawa (Ont.), K1A 0T6.

Rédacteur en chef : Greg Thomson (613) 951-1187
Rédactrice : Louise Larouche (613) 951-1197

Numéro 11-002F au catalogue. Prix : Canada : 2,50 $ l'exemplaire, 125 $ par année; États-Unis : 3 $ US l'exemplaire, 150 $ US par année; Autres pays : 3,50 $ US l'exemplaire, 175 $ US par année. Aux clients canadiens: veuillez ajouter 7% de TPS.

Abonnements : envoyer un mandat postal ou un chèque à l'ordre du Receveur général du Canada/Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, ou commander par téléphone. Au Canada et aux États-Unis composer 1-800-267-6677. Dans tout autre pays, composer 613-951-7277.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division de la commercialisation, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.

Centres de consultation régionaux

Les Centres de consultation régionaux de Statistique Canada offrent une gamme complète des produits et services du Bureau. On y trouve une bibliothèque et un comptoir de vente où les utilisateurs peuvent consulter ou acheter nos différents produits, dont nos publications, disquettes de micro-ordinateurs, microfiches et cartes.

Chaque centre vous offre la possibilité d'extraire de l'information des systèmes d'extraction de données informatisées CANSIM et Télichart de Statistique Canada. Un service de renseignements téléphonique est également disponible; ce service est gratuit pour les clients se trouvant à l'extérieur des secteurs d'appels locaux. On y offre également plusieurs autres services utiles, qui vont des séminaires aux consultations. Pour plus d'information, téléphonez ou écrivez au Centre de consultation de votre région.

Terre-Neuve et Labrador
Services consultatifs
Statistique Canada
Imm. Viking, 3e étage
Chemin Crosbie
St. John's (Terre-Neuve)
A1B 3P2

Appel local: 772-4073
Sans frais: 1-800-563-4255
Télécopieur: 1-709-772-6433

Maritimes
Services consultatifs
Statistique Canada
Centre North American Life
1770, rue Market
Halifax (Nouvelle-Écosse)
B3J 3M3

Appel local: 426-5331
Sans frais: 1-800-565-7192
Télécopieur: 1-902-426-9538

Québec
Services consultatifs
Statistique Canada
Complexe Guy Favreau
Tour est, bureau 412
200, boul. Dorchester ouest
Montréal (Québec)
H2Z 1X4

Appel local: 283-5725
Sans frais: 1-800-361-2831
Télécopieur: 1-514-283-7969

Ontario
Services consultatifs
Statistique Canada
Imm. Arthur Meighen, 10e étage
25, avenue St. Clair est
Toronto (Ontario)
M4T 1M4

Appel local: 973-6586
Sans frais: 1-800-263-1136
Télécopieur: 1-416-973-7475

Région de la capitale nationale
Centre de consultation statistique (RCN)
Statistique Canada
Imm. R.-H. Coats
Entrée principale
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6

Appel local: 951-8116
Si vous êtes à l'extérieur de la zone d'appel locale, veuillez signaler le numéro sans frais d'interurbain de votre province.
Télécopieur: 1-613-951-0581

Manitoba
Services consultatifs
Statistique Canada
Édifice MacDonald
344 rue Edmonton, Pièce 300
Winnipeg (Manitoba)
R3B 3L9

Appel local: 983-4020
Sans frais: 1-800-542-3404
Télécopieur: 1-204-983-7543

Saskatchewan
Statistique Canada
Tour Avord, 9e étage
2002, avenue Victoria
Regina (Saskatchewan)
S4P 0R7

Appel local: 780-5405
Sans frais: 1-800-667-7164
Télécopieur: 1-306-780-5403

Alberta et Territoires du Nord-Ouest
Services consultatifs
Statistique Canada
8e étage, Park Square
10001 Bellamy Hill
Edmonton (Alberta)
T5J 3B6

Appel local: 495-3027
Sans frais: 1-800-282-3907
Télécopieur: 1-403-495-3026
Territoires du Nord-Ouest (appels à frais virés): 403-495-3028

Sud de l'Alberta (Calgary)
Services consultatifs
Statistique Canada
First Street Plaza
Succursale 'M'
Suite 401
138, 4e avenue Sud-Est
Calgary, Alberta
T2G 4Z6

Appel local: 292-6717
Service d'appel sans frais: 1-800-472-9708
Télécopieur: 1-403-292-4958

Colombie-Britannique, Yukon et Territoires du Nord-Ouest
Services consultatifs
Statistique Canada
Centre Sinclair
Imm. Fédéral, pièce 440F
757, rue Hastings, ouest
Vancouver (Colombie-Britannique)
V6C 3C9.

Appel local: 666-3691
Sans frais: sud et centre de la C.-B: 1-800-663-1551;
Télécopieur: 1-604-666-4863
nord de la C.-B. et Yukon: zenith 08913
Territoires du Nord-Ouest – Appelez à frais virés au 403-495-3028

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHEQUE STATISTIQUE CANADA
1010110884